

Ausgabe 03|2017

STAATSBAD MAGAZIN

Informationen aus und für Bad Salzuflen | Lippe

STAATSBAD Fit in den Herbst

FITNESS Wanderbares Bad Salzuflen

LANDPARTIEN Ausflugsziele der Saison

STADTMARKETING Gast in der Heimat

STADTFÜHRER Botschafter für Bad Salzuflen

GROSSES
GEWINNSPIEL
MIT TOLLEN PREISEN

IMPRESSUM

HERAUSGEBER

Staatsbad Salzuflen GmbH gemeinsam
mit Lippische Landes-Zeitung

REDAKTION

(v.i.S.d.P.) Staatsbad Salzuflen GmbH
Parkstraße 20 | 32105 Bad Salzuflen
Telefon: [0 52 22] 183-0
E-Mail: info@staatsbad-salzuflen.de
Web: www.staatsbad-salzuflen.de

Redaktionsleitung:
Oliver Siekmann
Mitarbeit an dieser Ausgabe:
Jan Christian Pirsch
Frauke Borgstede
Sina Raupach

VERLAG

Lippischer Zeitungsverlag Giesdorf
GmbH & Co. KG
Ohmstraße 7 | 32758 Detmold

Geschäftsführung:
Rainer Giesdorf, Max Giesdorf, Ralf Freitag

Anzeigenleitung:
Ralf Büschemann, Christian Erfkamp

Anzeigenverkaufsleitung: Christian Erfkamp

Anzeigenverkauf: Oliver Tölle
Telefon: [0 52 22] 93 11-21 | E-Mail: OToelle@LZ.de

KONZEPTION, GESTALTUNG, LAYOUT

Werbeagentur Giesdorf GmbH & Co. KG
Ohmstraße 7 | 32758 Detmold
Leitung: Maik Huebner
Layout: Bettina Vogt

HERSTELLUNG

Bösmann Medien und Druck GmbH & Co. KG
Ohmstraße 7 | 32758 Detmold

Staatsbad Aktuell erscheint als Vollbeilage zur
Tageszeitung.

Druckauflage: ca. 50.000 Exemplare

Diakonie
Bad Salzuflen

„Mein Sohn sagt,
die Diakonie sei gut
und ich spüre das
jeden Tag.“

- Pflegeberatung
- Grundpflege
- Behandlungspflege
- Verhinderungspflege
- Überleitungspflege
- Psychosoziale Beratung
- Gesprächskreise
- Menüservice

Alles über uns und unser
vielfältiges Angebot
erfahren Sie online auf
www.diakonie-bs.de

Zentrale
Diakonieverband
Bad Salzuflen

Beratungs- und
Veranstaltungsbüro
Di. - Do. 9.00-12.00 Uhr

Heldmanstraße 45
32108 Bad Salzuflen
Info 05222 9995-0

Am Markt 11
32105 Bad Salzuflen
Info 05222 9803393

Liebe Leserinnen und Leser,

große Ereignisse werfen ihre Schatten voraus. Bad Salzuflen feiert im nächsten Jahr „200 Jahre Fürstliches Solebad“.

Das größte Geschenk zum runden Jubiläum macht das Staatsbad seinen Besuchern, Bürgern und Gästen mit einem neuen Kurpark.

Bis zum Frühjahr entsteht ein einzigartiger Erlebnisraum, der alle Sinne anspricht. Als gärtnerischer Höhepunkt des gesamten Kurggebietes zeigt er sich mit üppiger Blütenpracht, ehrwürdigem Baumbestand und natürlichen Wasserläufen. Interaktive Erlebnispavillons inszenieren die zentralen Gesundheitsthemen Sole und Kneipp auf moderne Art.

Eine Vielzahl von Baumaßnahmen rund um die historische Altstadt ist bereits abgeschlossen. Die neue Fußgängerzone, das umgestaltete Steege-Ufer und der Platz am Schliepsteiner Tor sind bereits die ersten Aushängeschilder. Das absolute Highlight mit dem neuen Kurpark steht bevor. Einen Spaziergang durch den neuen Kurpark können Sie schon jetzt unternehmen. Ein begehbare, virtuelles Abbild der gesamten Anlage steht dafür im Kurgastzentrum und online bereit.

Mit dieser Ausgabe des Staatsbad Magazins möchten wir Ihnen viele Anregungen für die dritte Jahreszeit geben. Mit den Angeboten des Staatsbad Vitalzentrums rund um die Salzufler Sole gehen Sie fit durch den Herbst. Schnüren Sie Ihre Wanderschuhe - der wunderschöne Bad Salzufler Stadtwald ist eine perfekte Kulisse für eine Wanderung unter einem farbigen Blätterdach. Oder gehen Sie mit uns auf Entdeckungsreise in die Region. Herbstmarkt, Novemberklüngel, Museumsadvent und Weihnachtszauber heißen die stimmungsvollsten Veranstaltungen die zum Jahresausklang auf dem Fahrplan der Salzufler Landpartien stehen.

Ach ja... und wundern Sie sich bitte nicht, wenn Ihnen in Bad Salzuflen demnächst eine zwei Meter große Ziege auf zwei Beinen begegnet. Unser Staatsbad-Maskottchen, die Ziege Line, gehört ab sofort ins Stadtbild und wird bei Stadtfesten und Veranstaltungen sicher nicht nur Kinderherzen höher schlagen lassen.

Viel Vergnügen beim Lesen des Staatsbad Magazins!

Ihr
Stefan Krieger
Kurdirektor Staatsbad Salzuflen GmbH



GESUNDHEIT

Wanderbares
Bad Salzuflen Seite 4

Fit in den Herbst
mit Salzufler Sole Seite 6

BAD SALZUFLEN ERLEBEN

Unterwegs mit den
Salzufler Landpartien Seite 8

Das Staatsbad Maskottchen
Ziege Line.....Seite 10

Mitmachen und Gewinnen.....Seite 11

Virtueller Rundgang
durch den neuen Kurpark.....Seite 12

Veranstaltungen im Kurhaus.....Seite 13

100% Bad Salzuflen
Bürgerreisen.....Seite 14

Botschafter für Bad SalzuflenSeite 15



Wanderbares Bad Salzuflen

WANDERN ALS TRENDSPORTART ist zurzeit angesagt. Das hat viele gute Gründe. Es kommt auf Ausdauer an, weniger auf Hochleistung. Gleichzeitig kann die Sehnsucht nach Natur und Gesundheit auf einfache, unkomplizierte Weise realisiert werden. Dass diese Art der Bewegung im Übrigen ein Breitbandtherapeutikum ist, zeigt eine Reihe von Gesundheitsstudien: Das Immunsystem wird gestärkt, der Cholesterinhaushalt kommt ins Gleichgewicht. Herz, Kreislauf und Atmung werden gestärkt, ebenso wie der Bewegungsapparat und die Muskeln. Zu den psychischen Wirkungen zählt ein aufhellender Effekt durch verstärkt produzierte Hormone und Botenstoffe, Symptomminderung bei Depressionen, wohltuende Wirkung bei psychovegetativen Störungen und Tinnitus sowie Verbesserung der Hirndurchblutung. Jeder kann das Wandern an seine Bedürfnisse anpassen. Ob als schweißtreibende Sportart oder entspanntes Vorwärtkommen, ob mit zwanzig oder siebzig, ob allein, mit Freunden oder Familie – Wandern eignet sich für alle.

Die Qualität der Wanderwege ist dabei wichtig. Bad Salzuflen mit seiner wunderschönen Umgebung hält insgesamt zehn gut gekennzeichnete Wanderwege vor. Dazu kommen zwei Vitalwanderwege (ein V auf blauem oder orangefarbenem Grund) mit unterschiedlichen Anforderungen für alle, die auf sanfte Weise gezielt abnehmen möchten.

Infotafeln im Landschaftsgarten mit Bewegungsanleitungen und Fitnessgeräte sind am Weg zu finden. Und dann gibt es noch den schönen, über 80 Jahre alten Hansaweg, der von Herford über Bad Salzuflen und Lemgo bis nach Hameln führt. Er ist mit dem Prädikat „Qualitätsweg Wanderbares Deutschland“ ausgezeichnet.

Neben dem individuellen Wandern gibt es in Bad Salzuflen mehrmals wöchentlich geführte Wanderungen. Jeweils am ersten und dritten Samstag geht es getreu dem Motto **„Wandern durch die Salzufler Wälder“** auf Tour. Die zweistündige Wanderung startet um 14 Uhr am Kurparkeingang am Erlebnisgradierwerk.

Beim **Wandern mit den Wanderfreunden Bad Salzuflen** ist man mit einer größeren Gruppe erfahrener Wanderer unterwegs. Los geht 's jeden Mittwoch um 14 Uhr am Kurparkeingang.

Immer donnerstags von 14 bis 16 Uhr findet die **Atemwanderung** statt. Eine Therapeutin des Vitalzentrums wandert mit und gibt Hinweise zur optimalen Atmung. Einfach mal vorbeikommen und mitmachen! Weitere Infos unter www.staatsbad-salzuflen.de »





Aussichten am Waldesrand auf dem Wanderweg 2

Der September ist der ideale Monat zum Wandern, bestens geeignet die festen Schuhe hervorzuholen, Regenjacke und Proviant in den Wanderrucksack zu packen und sich auf den Weg zu machen. Zum Beispiel auf den Weg 2 durch den Asenberg.

Der Wanderweg führt auf sanften Steigungen über 8,1 Kilometer vom Kurpark durch den Asenberg und zurück. Er ist gut ausgebaut und in etwa zwei Stunden begehbar, es werden 75 Höhenmeter überwunden.

Die Tour beginnt am Kurparkeingang am See. Durch den Landschaftsgarten vorbei am Gustav-Horstmann-Thermalsprudel geht es in Richtung Wildgehege, hier führt der Weg nach rechts aus dem Salztal heraus. Dann wendet er sich nach links, verläuft ein kleines Stück parallel zur Alten Vlothoer Straße, überquert diese und führt zur Wüstener Straße. Auf der anderen Seite gabelt sich der Weg. Es geht weiter auf dem Heuweg geradeaus aufwärts. Dieser heißt so, weil hier früher Heu und andere Erzeugnisse der Wüstener Bauern

in die Stadt Salzuflen gefahren wurden. Der Weg ist gut begehbar, rechts und links ist er von alten Eichen gesäumt, die früher für den Brennholzbedarf der Salzsieder und Salzufler Haushalte „geerntet“ wurden. Dieses Wegstück endet unterhalb des Langenberges.

Hier kommt der Weg aus dem Wald heraus, rechts oben sind eine Bank und ein Gedenkstein zu sehen, Hühnerwiem genannt. Unser Weg geht ein Stück geradeaus und biegt dann rechts ab, auf den Hühnerwiem zu. Der Name hat nichts mit Hühnern zu tun, wahrscheinlich ist er von „Hüne“ (Riese) abgeleitet. Am Hühnerwiem biegt der Weg rechts ab auf den sogenannten Bumbam-Weg, das ist ein alter Kirchweg nach Schötmar. Das „Bum Bam“ der Glocken hat dem Weg seinen Namen gegeben. Er verläuft zu großen Teilen steil abwärts, ist aber gut befestigt. Am Ende des Bumbam-Weges biegt der Wanderweg rechts ab und führt an den Asenteichen vorbei wieder zur Wüstener Straße. Von da aus geht es zurück ins Salztal und zum Ausgangspunkt.

«



So hört man heute!

Diskret – Preiswert – All inclusive

- Kleinstes Im-Ohr-Hörgerät
- Inkl. Batteriebedarf für 3 Jahre
- Inkl. 3 Jahre Garantie

195,-[€]*

Testen Sie diese kleinen Hörsysteme 4 Wochen lang kostenlos und unverbindlich!

*Zuzahlung für gesetzl. Versicherte. Privatpreis: 795,- €

**hörakustik
hollmann**
DIE HÖRBERATER

**HÖRZENTRUM
LIPPE**

Am Markt 20
32105 Bad Salzuflen
Tel. 05222-61670
www.hoerakustik-hollmann.de



Fit in den Herbst mit Salzufler Sole

Keine Chancen für Erkältungen und Herbstblues

DER SOMMER IST VORBEI, der Herbst steht vor der Tür – und mit ihm fallen nicht nur die Blätter, sondern oftmals auch die Stimmung. Viele Menschen fürchten sich besonders vor dem November, wenn die Tage immer kürzer werden und der Lichtmangel auf das Gemüt schlägt. „Zu dieser Jahreszeit fehlen vielen Menschen die Hormone, die zu einer glücklichen Stimmung beitragen“, weiß Anke Zillmann, Leiterin des Staatsbad Vitalzentrums. Stattdessen produziere der Körper vermehrt das schläfrig machende Melatonin. „Verbunden mit der Hektik in Alltag und Beruf ist ganz schnell das Stimmungstief perfekt.“ Als ideale Ergänzung zu ausreichend Schlaf und einer gesunden Lebensweise empfiehlt sie für den Herbst die Soleangebote des Staatsbad Vitalzentrums.

Aquafloating und SoleTraum

Solebäder helfen bei der körperlichen und seelischen Entspannung: Die Gäste schweben in 32 Grad warmer Thermalsole und erleben völliges Losgelöstsein. Dabei fügt die Sole der Haut wichtige Mineralstoffe zu und macht das Hautbild schön. Zugleich stärken Solebäder das Herz-Kreislauf-System, indem der Körper „vegetativ“ auf die Sole reagiert; die Mineralstoffe wirken auf den Stoffwechsel stimulierend ein. Beim Aquafloating hat jeder Gast einen qualifizierten Behandler für sich, der ihm durch wohltuende Massage, sanfte Dehnung und weiche Gelenkmobilisation zur Tiefenentspannung verhilft. Jeden Freitag von 19.30 Uhr bis 20.15 Uhr lädt der kleine Bruder des Aquafloatings, der SoleTraum, Kleingruppen bis maximal sechs Personen bei Kerzenschein und Unterwassermusik zu einer Reise fernab der Alltäglichkeit ein. Auch hier sorgt ein qualifizierter Behandler dafür, dass die Gäste nicht nur so „da liegen“, sondern sich richtig entspannen. Die Häufigkeit der Behandlung orientiert sich am individuellen Bedarf – mindestens einmal pro Monat ist sie aber sicher ein guter Beitrag zur Erholung. Bei Vorerkrankungen im Herz-Kreislauf-System sollte die Anwendung von Sole zuvor mit dem Arzt abgestimmt werden.

Soleinhalation

Ein präventiver Schutz vor Erkältungen ist im Staatsbad Vitalzentrum ebenfalls möglich: Die Soleinhalation wirkt befreiend auf die Atemwege und hält sie gut befeuchtet. Dadurch gestärkt, sinkt das Risiko einer Erkältung. Am praktischsten ist der Erwerb einer Zehner-Karte. Die Phrase „Einmal ist kein Mal“ klingt hart, aber tatsächlich ist eine Regelmäßigkeit empfehlenswert: mindestens einmal pro Woche bei prophylaktischer Behandlung, in akuten Fällen häufiger, auch auf ärztliche Verordnung möglich. Termine zur Soleinhalation werden individuell vereinbart.

Sole-Phototherapie

Wenn sich das Hautbild im Herbst aufgrund des Lichtmangels verschlechtert, was oftmals bei Schuppenflechte (Psoriasis) und Neurodermitis der Fall ist, wird die Sole-Phototherapie für Betroffene interessant. Sie kombiniert die natürliche Heilkraft der konzentrierten Thermalsole mit einer der Sonne ähnlichen UV-Bestrahlung unter ärztlicher Begleitung. Als Vorbild dienen die guten Heilerfolge, die bei Psoriasispatienten am Toten Meer erzielt wurden. Um diesen Effekt zu erzielen, reicht es aber auch – auf Überweisung des Dermatologen – ins Staatsbad Vitalzentrum in Bad Salzuflen zu kommen.

100% Entspannung garantieren unsere Leistungspakete, die auch ohne Unterkunft gebucht werden können:

Erholung für meine Haut

Das Angebot umfasst neben sieben Übernachtungen mit Frühstück, zweimal Eintritt in die VitaSol-Therme (à drei Stunden Aufenthalt) und der Gästekarte folgende Leistungen im Staatsbad Vitalzentrum: ärztlicher Eingangsscheck, 2x Sole-Phototherapie, 2x Wassergymnastik in Thermalsole, 1x Entspannungstraining, 1x Entspannungsmassage, 2x Kneippsche Güsse. Die Anreise ist ganzjährig von Sonntag bis Donnerstag (außer an Feiertagen) möglich. (ab 584 Euro, ohne Unterkunft: 269 Euro pro Person)

Endlich wieder frei atmen

Das Angebot umfasst neben sieben Übernachtungen mit Frühstück, einem Besuch der SalzGrotte und der Gästekarte folgende Leistungen im Staatsbad Vitalzentrum: 4x Sole-Inhalation, 2x Wassergymnastik in Thermalsole, 3x Atemgymnastik in der Gruppe (von November bis März; von April bis Oktober am Gradierwerk). Die Anreise ist ganzjährig am Sonntag (außer an Feiertagen) möglich. (ab 457 Euro, ohne Unterkunft: 143 Euro pro Person)

Weitere Informationen unter

www.staatsbad-salzuflen.de/staatsbad-vitalzentrum

«

Unterwegs mit den Salzufler Landpartien



Weitere Informationen erhalten Sie in der Tourist Information. Wir bitten Sie um rechtzeitige Buchung der sehr begehrten Landpartien. Unser Ausflugsprogramm 2018 ist ab Mitte Dezember beim Staatsbad Salzuflen erhältlich.

Staatsbad Salzuflen GmbH
Tourist Information
Parkstraße 20
32105 Bad Salzuflen
Telefon 05222 / 183 183
Mail info@staatsbad-salzuflen.de
oder online unter www.salzufler-landpartien.de



UNTERHALTSAM, INFORMATIV UND KURZWEILIG – so lassen sich die Ausflüge mit den Salzufler Landpartien beschreiben. Mindestens zweimal wöchentlich starten die modernen Landpartiebusse zu attraktiven Zielen in der Region, um Ausflüglern bedeutende Kulturstätten, außergewöhnliche Orte oder imposante Gartenfeste ebenso nahe zu bringen wie kulinarische Spezialitäten aus der Region. Herbstmarkt, Novemberklüngel, Museumsadvent und Weihnachtszauber heißen die stimmungsvollsten Veranstaltungen die zum Jahresausklang auf dem Fahrplan der Landpartien stehen.

Am Samstag, 23. September heißt das Reiseziel Bad Essen. Beim traditionellen **Herbstmarkt auf Schloss Ippenburg** werden der Spätsommer und seine reiche Ernte gefeiert. Ausgewählte Aussteller bieten Zwiebeln, Stauden, Rosen und Sträucher für die nächste Gartensaison an. Aber auch Kunst, Mode, Schmuck und Accessoires gehören zu den vielfältigen Angeboten der Veranstaltung.

Herbstzeit ist Pilzzeit – zwei Halbtagestouren am Samstag, 14. Oktober und Samstag, 18. November führen zu einem idyllisch gelegenen Hof bei Bad Salzuflen mit einem ganz besonderen Angebot - Edelpilze. Sie erhalten direkt von der Hofbesitzerin einen ganz persönlichen Einblick in die Pilzzucht. Daneben gibt es Tipps zur Zubereitung und natürlich auch eine Leckerei zum Probieren. Für den Heimweg gibt es schließlich das eine oder andere Geheimrezept zum Nachkochen.... Und das unter Garantie ganz unbedenklich!

Auf Gut Remeringhausen, nahe Stadthagen, findet am Samstag, 4. November der diesjährige **Novemberklüngel** statt. Mit viel Beleuchtung, Feuer- und Kerzenschein wird das alte Rittergut stimmungsvoll in Szene gesetzt. Dazu präsentieren zahlreiche Aussteller, Künstler und Kunsthandwerker ihre handgemachten Produkte in den historischen Gebäuden.

Am Samstag, 11. November verwandelt sich das **Kloster Dalheim** in einen zauberhaften, vorweihnachtlichen Markt. Das gesamte Außengelände der ehemaligen Klosteranlage lädt mit zahlreichen Ständen zum Flanieren ein. Seit 2007 beherbergt das Kloster Dalheim das LWL-Landesmuseum für Klosterkultur, das sich ganz der Geschichte dieses besonderen Orts und der Klosterkultur verschrieben hat. Nutzen Sie bei ihrer Landpartie auch die Möglichkeit eines Museumsbesuches.

Für alle Liebhaber der stimmungsvollen Weihnachtszeit ist die nächste Landpartie am Samstag, 2. Dezember der absolute Höhepunkt. Fürst Alexander zu Schaumburg-Lippe öffnet wieder das festlich dekorierte **Schloss Bückeburg** für Besucher und lädt ein zum **Weihnachtszauber**. An etwa 180 Ständen werden Geschenkartikel und weihnachtliche Köstlichkeiten angeboten. Die Besucher finden neben traditionellen und neuen Weihnachtsdekorationen auch wieder ein umfangreiches Rahmenprogramm, das „Erinnerungen an Weihnachten“ erwachen lässt.

Schloss Corvey lädt am Sonntag, 3. Dezember zum **Adventszauber** ein. Für einen vorweihnachtlichen Markt öffnen die Besitzer Herzog von Ratibor und Fürst von Corvey die Tore, um Aussteller und Interessenten Handel treiben zu lassen. Geschenkkideen, Gastronomie und musikalische Unterhaltung ergeben ein besinnliches Stimmungsgemisch.

Wenn das Museumsgelände festlich illuminiert ist und der Duft von frisch gebackenen Plätzchen, Lebkuchen und Stollen durch das „Paderborner Dorf“ weht, dann ist **MuseumsAdvent im LWL-Freilichtmuseum Detmold**. Statt moderner Konsumgüter gibt es von Hand gefertigte Waren an den Adventsbuden rund um den Dorfteich und in den historischen Häusern zu sehen und zu kaufen. Am Freitag, 8. Dezember können Sie altes Handwerk erleben und in nach historischen Vorbildern eingerichteten Stuben sehen, wie Weihnachten um 1900 gefeiert wurde.

Die **Fürstenberger Weihnacht** erwartet ihre Besucher am Samstag, 9. Dezember vor beleuchtetem Schloss. Neben Kunsthandwerk und Weihnachtsleckereien kann auch das neu eröffnete Museum der Fürstenberger Porzellanmanufaktur besucht werden. Der Werksverkauf lockt!

Mit zwei Zielen auf einer Tour beschließen wir die Salzufler Landpartien 2017 am Samstag, 16. Dezember. Beim **Dickens Festival** verwandeln sich die Gassen der Altstadt von Blomberg in eine historische Kulisse des 19. Jahrhunderts. Begegnen Sie Menschen, die höflich ihre Hüte lupfen und Sie mit „mein Herr“ oder „meine Dame“ begrüßen. Wenig genutzte Umgangsformen kommen ebenso ans Licht, wie lange Kleider und antiquierte Herrengarderobe. Im Anschluss fahren wir zum **Weihnachtsmarkt der Brauerei Strate nach Detmold**. Seien Sie gespannt auf einen liebevoll gestalteten Weihnachtsmarkt in familiärer Atmosphäre.

«



AMBULANT

pflegen & helfen

Unser Leitbild

Menschlich, vertrauensvoll und mit Respekt gehen wir auf jeden Menschen ein. Mit unserer umfassenden Betreuung von Körper, Geist und Seele sorgen wir dafür, dass ein hohes Pflegeniveau und eine verbesserte Lebensqualität erreicht wird.

- alle Hilfen rund um die häusliche Kranken- und Altenpflege
- ambulant betreutes Wohnen
- alle Hilfen rund um den Haushalt

Ambulant Pflegen & Helfen
Hoffmannstr. 12 · 32105 Bad Salzuflen
Tel. 05222-2399036
info@ambulant-pflegen-helfen.de
www.ambulant-pflegen-helfen.de

WOLFGANG FREITAG

STEUERBERATER

*Ich erledige für Sie
Buchführung, Bilanzen,
Steuererklärungen,
Lohnabrechnungen,
Existenzgründungsberatung,
Steuerprozesse usw.*

Libellenweg 7
32108 Bad Salzuflen
Telefon 052 22/94 22-10
Fax 052 22/94 22-25
Handy 01 71/7 40 81 66
E-Mail w.freitag@stb-freitag.de

Seniorenwohnanlage



Riestestraße 2 + 4
32105 Bad Salzuflen
Telefon 052 22/93 30
www.buchenhof-bs.de



Ziege Line

Das Maskottchen des Staatsbades stellt sich vor



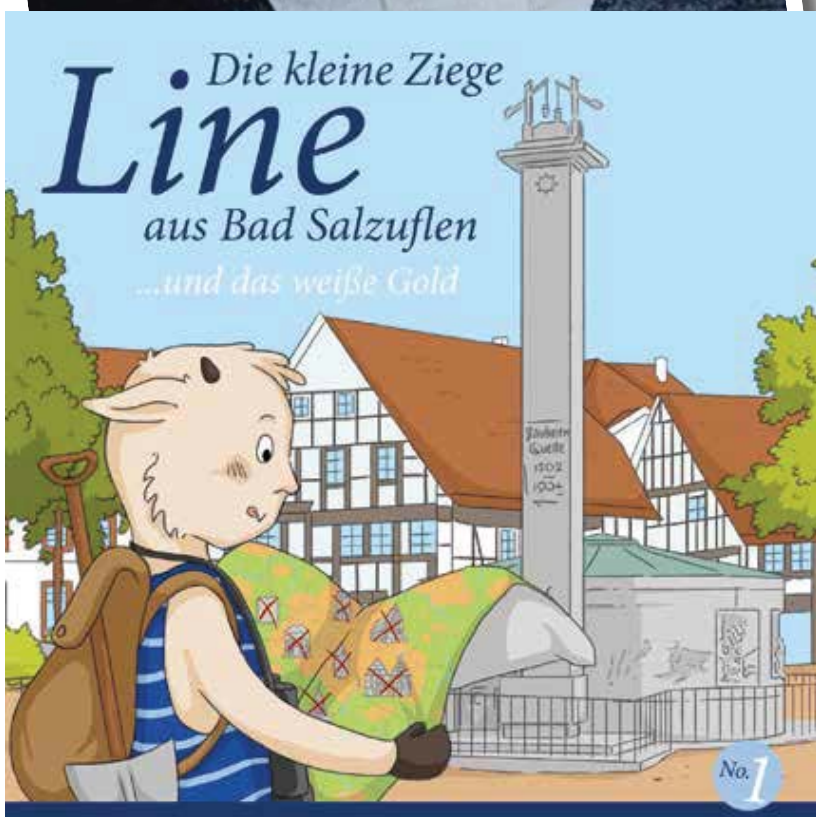
Als ca. 20 cm großes Plüschtier und als Heldin ihres eigenen kleinen Büchleins ist die Ziege Line bereits vielen Bad Salzuflern bekannt. Besonders Kinder haben sich in der Vergangenheit über die kleine Ziege mit den hübschen blauen Augen gefreut und ihr erstes von vielen Abenteuern mit Begeisterung gelesen. Darin geht sie dem Geheimnis des „weißen Goldes“ auf den Grund.

In Zukunft wird die Ziege Line den Einwohnern und Besuchern Bad Salzuflens auch außerhalb der Tourist Information begegnen. Als menschengroße Figur wird Line ihre Stadt auf Stadtfesten, Messen oder bei Feierlichkeiten repräsentieren. Sie wird für Fotos bereitstehen, Geschenke verteilen oder Autogramme geben, während sie mit ihrem breiten Lächeln gute Laune versprüht.

Bei ihrem ersten inoffiziellen Termin, einem Fotoshooting vor den Gradierwerken im Stadtzentrum, hat sie bereits viel Aufmerksamkeit auf sich gezogen. Jung und Alt blieben stehen, um Line zu bewundern, fragten sich aber gleichzeitig: „Wieso eigentlich eine Ziege?“

Die Antwort darauf liegt in einer der vielen Geschichten über den Namen unserer Stadt: Die Ziegen, die früher auf den Wiesen rund um die Stadt standen, leckten ständig an Gras und Steinen. Aufgrund des Solewassers schmeckte alles lecker salzig.

Na ja... und aus „Salz-uf-lecken“ könnte dann der Stadtname Salzuflen entstanden sein. Die Staatsbad-Familie freut sich sehr über den Zuwachs und hofft, dass Line sich gut in unserer Stadt einlebt. Wer die Ziege Line als Kuscheltier oder das Büchlein erwerben möchte, kommt einfach in die Tourist Information im Kurgastzentrum. «



Mitmachen und Gewinnen

Beantworten Sie unsere Frage und gewinnen Sie mit ein bisschen Glück

- eine von fünf Anwendungen Soletraum – Entspannung in Thermalsole
- eines von fünf unserer Staatsbad-Kuscheltiere „Die Ziege Line“ mit Büchlein

FRAGE:
Welches Jubiläum feiert
Bad Salzuflen
im nächsten Jahr?

Ich mache mit beim Gewinnspiel

ANTWORT
Bad Salzuflen feiert im Jahr 2018 das Jubiläum

Name _____

Str., Nr. _____

PLZ, Ort _____

E-Mail _____

Die von Ihnen zur Verfügung gestellten Informationen zu Ihrer Person dürfen von uns ausschließlich für die Gewinnbenachrichtigung genutzt werden. Vollumfänglich beachtet. Eine Weitergabe Ihrer Daten an Dritte erfolgt zu keinem Zeitpunkt.

Staatsbad Salzuflen
Parkstraße 20
32105 Bad Salzuflen

oder per Mail an
info@bad-salzuflen.de

Teilnahmebedingungen:

Bitte schicken Sie den ausgefüllten Gewinnspiel-Coupon per Post an Staatsbad Salzuflen GmbH | Parkstraße 20 | 32105 Bad Salzuflen oder eine E-Mail mit der Lösung und Ihren persönlichen Angaben an: info@staatsbad-salzuflen.de

Einsendeschluss ist der 31. Oktober 2017.



Stilvoll feiern und tagen

Ob Hochzeit, Konfirmation/Kommunion, Tagungen, Feierlichkeiten, bei uns sind Sie genau richtig!

Liebe zum Detail und das Gespür für Ihre individuellen Wünsche sind beste Voraussetzungen, damit Ihre Feier in jeder Hinsicht zu einem unvergesslichen Erlebnis wird.



74 Comfort-Zimmer und Veranstaltungsräume für bis zu 90 Personen.

VARUS RESTAURANT im Hotel ARMINIUS



Buchen Sie schon heute Ihre Weihnachtsfeier!

(privat oder gewerblich)

„ALL – IN“ Komplettpreis ab 30 Personen

4-Std.-Pauschale ab **59,- Euro p. P.**

7-Std.-Pauschale ab **79,- Euro p. P.**

inkl. Glühweinempfang und weihnachtlichem Buffet sowie Wein, Bier und Softgetränke.

oder Menü ab 15 Personen

4-Std. 3 Gänge Menü zur Auswahl
39,50 Euro p. P.

inkl. Glühweinempfang und Wein, sowie Bier und Softgetränke.

Planen Sie Ihr Silvester 2017!

Gala-Buffet in unserem Wintergarten mit Live-Musik bis in den frühen Morgen.

Genießen Sie eine große Auswahl an leichten Vorspeisen, herzhaften Hauptgängen und süßen Verführungen.

Wir freuen uns, Sie um 18.00 Uhr zum gemeinsamen Empfang einladen zu dürfen, pro Person gibt es ein Glas prickelnden Prosecco.

69,00 Euro p. P.

Um eine Reservierung wird gebeten.

Ritterstraße 2–8 · 32105 Bad Salzuflen
Tel. 05222 366-0 · Fax 05222 366-111
info@hotelarminius.de
www.hotelarminius.de

Kurpark 2018

Virtueller Rundgang durch den neuen Kurpark



SEIT MITTE MAI wird im Kurpark fleißig gearbeitet. Die grüne Oase im Herzen Bad Salzflens wird für die Zukunft fit gemacht. Die besonderen Qualitäten des Kurparks wie die imposanten Baumriesen und die überall im Park gegenwärtigen Wasserläufe und -flächen bleiben dabei nicht nur erhalten, sondern werden erlebbarer. Neue Wegeverläufe, Schmuckbepflanzungen, Beleuchtung, Parkmöblierung und Erlebnisräume lassen den Kurpark im kommenden Jahr in neuem Glanz erstrahlen.

Wer wissen will, wie der neue Kurpark aussehen wird, kann ihn schon jetzt besuchen. In Zusammenarbeit mit dem Staatsbad hat die Firma beyVIZ die gesamte Parkanlage wirklichkeitsgetreu visualisiert. Dafür wurden Architektenpläne von beyVIZ, einem Spezialisten der interaktiven Visualisierung von Bauprojekten, in einer 3D-Umgebung nachgebaut und erlebbar gemacht. Ähnlich wie in einem Computerspiel, können Gäste den neuen Kurpark eigenständig und realitätsnah

erkunden. Das Staatsbad Salzflen bietet seinen Gästen mit diesem virtuellen Rundgang eine Deutschlandpremiere, die im Kurgastzentrum bestaunt und ausprobiert werden kann.

Dort kann man gemütlich im Strandkorb sitzen, auf einen Monitor schauen und sich mit Hilfe eines Gamepads durch den neuen Kurpark bewegen. Auf dem Weg begegnen dem virtuellen Spaziergänger viele liebevolle Details wie Vogelgezwitscher, Bäume, die sich im Wind wiegen, plätscherndes Wasser und die Musik des Staatsbad Salzflen Orchesters.

Auch online unter **www.staatsbad-salzflen.de** ist der Rundgang in einer einfacheren Version aufrufbar. Bei Messen und Sonderveranstaltungen kann der Rundgang mit einer VR-Brille unternommen werden. Je nach Planungsfortschritt wird der virtuelle Rundgang weiter angepasst und immer wirklichkeitsgetreuer. «

Veranstaltungen im Kurhaus



Das „fürstliche Kurhaus“ wurde im Juli 1900 im Beisein der fürstlichen Familie feierlich eingeweiht. Nur wenige Jahre nach Eröffnung des Kurhauses wurde direkt daran anschließend das Kur- und Stadttheater gebaut. Der schöne Jugendstilbau ist gemeinsam mit der gegenüberliegenden Konzerthalle kultureller Mittelpunkt des Staatsbades.

Das Kurhaus bietet zahlreiche Möglichkeiten für kleine und große Veranstaltungen. Es verfügt mit seinem umfangreichen Raumangebot neben dem Gala Saal über drei weitere Räume sowie

zwei großzügig gestaltete Innenterrassen. Ideale Bedingungen für Tagungen, Kongresse, Vorträge, Mitgliederversammlungen, Empfänge oder Weihnachtsfeiern.

Alle Tagungen und Veranstaltungen zeichnen sich durch eine kompetente, persönliche Betreuung aus. Ansprechpartnerin im Staatsbad Salzungen ist Frau Karina Steffan. Sie ist erreichbar unter der Rufnummer **05222 183 230**, k.steffan@staatsbad-salzuflen.de www.gesundes-tagen.de «

HONIGMARKT
in Bad Salzungen
im und um das Kurhaus, Parkstr. 26
22. Oktober 2017
09:30 - 18:00 Uhr

Zahlreiche Imkereiprodukte und vieles mehr gibt es beim Honigmarkt am 22. Oktober von 9.30 - 18 Uhr im Kurhaus Bad Salzungen. Der Landesverband Westfälischer und Lippischer Imker e.V. lädt zum bunten Markttreiben im und um das Kurhaus. Es gibt eine Honigprämierung, bei der die besten Honige mit Landes- und Kammerpreisen ausgezeichnet werden. Außerdem können sich die Besucher auf Fachvorträge renommierter Referenten freuen.

Tanz im Kurhaus



Im Kurhaus wird auch getanzt. An zwei Sonntagen im Monat spielt das Staatsbad Salzungen Orchester in der Zeit von 15 - 17 Uhr ein besonderes Programm für alle Tanzbegeisterten. Erleben Sie schöne Stunden mit guter Musik in netter Gesellschaft. Viel Spaß beim Tanzen.

Termine

24. September
08. Oktober
15. Oktober

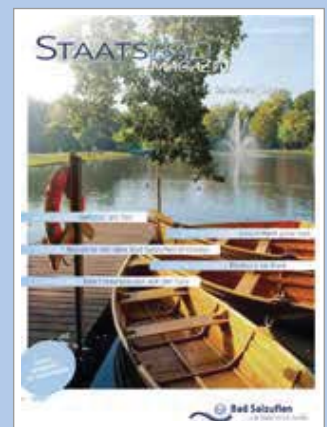


Ihr Recht auf Entlastung

Alles, was Sie zur Urlaubs- und Kurzzeitpflege und ihrer Beantragung wissen möchten, erfahren Sie bei uns.

Maternus Seniorenzentrum Salze-Stift
Gröchteweg 112 - 114 · 32105 Bad Salzungen
Tel: 052 22. 367-0 · www.maternus-senioren.de

Sie haben Interesse an einer Anzeigenschaltung?



Wir beraten Sie gerne!

Anzeigenverkauf: Oliver Tölle
Telefon: [0 52 22] 93 11 - 21
E-Mail: OToelle@LZ.de

Patina Faktum

Möbelmanufaktur Rüdiger Schwarz



Einzigartige, handgefertigte Möbel nach historischem Vorbild

Individuell nach Ihren Wünschen gestaltet

Werkstatt und Ausstellung:
Gehrenkampstr. 5
Detmold

Tel.: 05231-570 000
patina-faktum.de





100% Bad Salzuflen

Bürgerreisen zeigen neue Facetten der Badestadt

ZU GAST IN DER EIGENEN STADT: Unter diesem Motto konnten die Gewinner der Bürgerreisen Bad Salzuflen und seine Ortsteile von April bis September aus einem besonderen Blickwinkel kennenlernen. Sechs verschiedene Reisearrangements boten die Chance, neben den klassischen touristischen Angeboten auch die attraktiven Freizeitangebote in den zwölf Ortsteilen Bad Salzuflens zu entdecken. Ob Kulturgenuß, Familienspaß, Entspannung, Naturerlebnis, Sportspaß oder Gruppenerlebnis – jede monatliche Reise wurde individuell gestaltet und bot einzigartige thematische Einblicke.

Bereits 2014 hat das Stadtmarketing Bürgerinnen und Bürger eingeladen, ihre Heimatstadt neu zu entdecken. Für die Reisenden waren es in diesem Jahr oft die kleinen Momente, die Bad Salzuflen in ein neues Licht gerückt haben. Sei es der morgendliche Blick von der Hotelterrasse auf den Kurparksee, ein gemütlicher Spaziergang auf dem Vogellehrpfad „Bexter-Wald“ oder eine Fahrradtour mit Pedelecs auf der Ziegelroute. Die Bürgerreisen halfen vor allem dabei, die Umgebung bewusster wahrzunehmen und dabei neue Eindrücke der Heimatstadt und ihrer Ortsteile zu sammeln.

Einen Blick hinter die Kulissen der Kilianskirche oder in die Ausstellungsräume der Künstlervereinigung „Das Fachwerk“ erhält man nicht jeden Tag. Es sind die Erlebnisse, die nicht alltäglich sind und die Reisen zu etwas Besonderem gemacht haben. Wer kann schon behaupten, die im Jahr 1437 gegossene Katharinenglocke der Kilianskirche geläutet zu haben?

Die Reise „100% Naturerlebnis“ bot ein außergewöhnliches Highlight: In einer Höhe von 1300 Metern ließen sich die Gewinner Carolin und Falk in einem Heißluftballon den Wind um die Nase wehen und Bad Salzuflen von oben zeigen. Sie erlebten einen völlig neuen Blick auf ihre Heimat aus ungewöhnlicher Perspektive.

Mit der Erinnerung an viele einmalige Momente gilt vor allem den Kooperationspartnern der 100% Bad Salzuflen-Kampagne sowie den Beherbergungsbetrieben ein besonderer Dank. Sie haben es ermöglicht, den einheimischen Gästen ein Wochenende zu beschenken, das sie so schnell nicht vergessen werden. «



Botschafter für Bad Salzuflen

Neue Gästeführer sind Experten in Kultur und Geschichte



GLEICH EIN DUTZEND auf einen Schlag: Das Staatsbad ist ab sofort um zwölf Gästeführer reicher. Möglich macht dies die Gästeführerausbildung, die die Volkshochschule Bad Salzuflen in den vergangenen Monaten veranstaltet haben. Mit großem Erfolg: Alle Teilnehmer haben nun ihre Zulassung erhalten.

Eine intensive Zeit liegt hinter den Kursbesuchern: Über 120 Unterrichtsstunden haben sie bei den Dozenten Frank Huismann, Dr. Stefan Wiesekopsieker und Peggy Gajewi absolviert, hinzu kommen 30 Stunden „Hausaufgaben“ und eine Abschlussprüfung. Dieser hohe Anspruch entspricht dem Ausbildungsstandard, den der Bundesverband der Gästeführer (BVGD) 2008 für die Zertifizierung von Gästeführern festgelegt hat. Die Vermittlung grundlegender Kenntnisse über die Geschichte, Geografie und Wirtschaft von Lippe und Bad Salzuflen gehörten ebenso dazu wie das Kennenlernen der Entwicklung, Aufgaben, aktuellen Struktur und Zielsetzungen des Staatsbades Salzuflen und seiner Einrichtungen.

Für den Leiter der Volkshochschule, Franz Meyer, sind die Absolventen „Allrounder und Spezialisten zugleich“.

Als Bindeglied zwischen Stadt und Gästen seien sie Experten für Kultur und Spurenleser in der Historie Bad Salzuflens: „Sie sorgen dafür, dass der Besuch des Gastes zu einem unvergesslichen Erlebnis wird.“ Meyer hob hervor, dass neben dem Wissen auch die „Soft Skills“ entscheidend seien. „Sympathisches Auftreten und Authentizität sind wichtiger, als die Besucher mit Daten und Fakten zu erschlagen“, meinte er.

Dozent Franz Huismann lobte die unbändige Motivation der Kursteilnehmer, die stets aufgeschlossen und wissbegierig gewesen seien. Damit werden sie eine große Bereicherung für das Staatsbad sein.

Für Kurdirektor Stefan Krieger tragen Stadtführer beträchtlich zum Ansehen einer Destination bei. Als Repräsentanten der Städte und Regionen hängt es in hohem Maße von ihnen ab, ob sich Besucher wohlfühlen, länger bleiben möchten oder die Entscheidung treffen wiederzukehren.

Die neuen Gästeführer (in alphabetischer Reihenfolge): Martina Althoff, Birgit van Gellekom, Henrik van Gellekom, Rainer Laag, Jens Leuschner, Christina Peter, Elke Peter, Christine Pfingst, Victoria Schlingheider, Friedrich-Wilhelm Schulte, Dr. Hans-Jürgen Sengotta und Stefan Thöne.

«

Neue Zimmerdecke, an einem Tag montiert!

Möchten Sie demnächst Ihre Zimmerdecke neu gestalten, weil sie Risse oder Flecken aufweist, oder weil sie nicht mehr zur Einrichtung passt?

Dann kommen Sie zu PLAMECO by HOME-STORE Gardinenland in Bad Salzuflen. Hier wird nach dem Plameco-System gearbeitet. Dieses System bietet eine neuartige Decke, die es auf Wunsch mit integrierter Beleuchtung und Zierprofilen gibt. Sie verleiht jedem Raum eine völlig neue Ausstrahlung.

Die Decke kann innerhalb eines Tages montiert werden, ohne dass das Zimmer ausgeräumt werden muss. Eine Plameco Decke besteht aus einem hochwertigen Material und ist in über 90 Farben und Varianten, mit oder ohne Verzierung erhältlich. Passend zu jedem Wohnstil, ob klassisch oder supermodern.

Stimmungsvolle Akzente

setzt eine nach Ihren Wünschen installierte Beleuchtung. Alle Leistungen gibt es komplett und aus einer Hand! Weitere Vorteile dieser Designerdecke liegen in der Beschaffenheit des Materials, denn Plameco-Decken sind hygienisch, staubdicht, antistatisch und pflegeleicht. Als besonders wichtig für den Einsatz in Küche oder Badezimmer erweist sich, dass jede Decke auch schimmelabweisend, sowie algen- und bakterienfrei ist. Weiterhin ist das Material unempfindlich gegenüber Hitze, Kälte, Feuchtigkeit oder Trockenheit. Die vielseitigen Anwendungsmöglichkeiten der Plameco-Decke sind die ideale und langlebige Lösung für jede Zimmerdecke.

Ihr Plameco-Fachberater von HOME-STORE Gardinenland informiert Sie gerne über die Möglichkeiten dieses einzigartigen Deckensystems.

vorher:



nach der Installation der Plameco-Decke:



- Beleuchtung und Zierleisten nach Wunsch
- ohne ausräumen



- pflegeleicht und hygienisch



Eine neue (T)Raumdecke in nur 1 Tag!

Zimmerdecken • Beleuchtung • Zierleisten

- schnelle, saubere Montage an einem Tag!
- kein Umräumen der Möbel erforderlich!
- feuchtigkeitsbeständig!
- pflegeleichtes Material!
- Beleuchtung nach Wunsch!
- akustisch korrigierend!

Wir informieren Sie gerne über die Möglichkeiten dieses einzigartigen und über 30 Jahre bewährten Deckensystems!

PLAMECO
DECKEN

Plameco by HOME-STORE
Hoffmannstr. 30, 32105 Bad Salzuflen - oder rufen Sie uns an: 05222 / 91 69 69